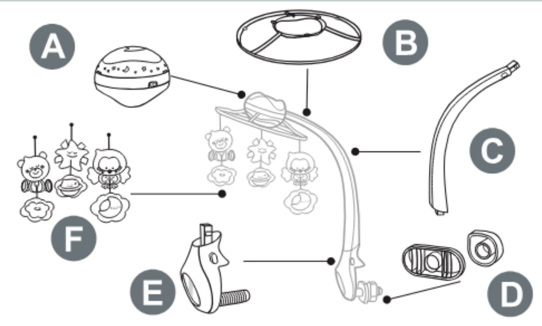
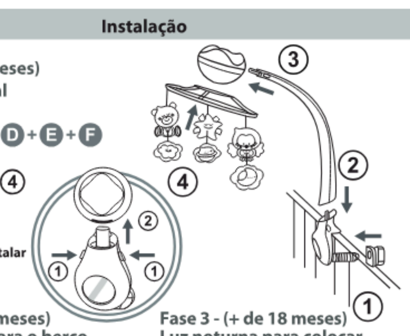
Item No: 980-004896-00 Manual IA00
Name: 3 in 1 Projector Musical Mobile
展开Size: 590mm (W) X 296mm (H) / 单页Size: 84mm (W) X 296mm (H)
Color:1C风琴式
Date: 2016/01/22
Remarks:New infantino international version

Conteúdo



Instalação

Fase 1 - (0-5 meses)
Mobile musical
Conteúdo : A+B+C+D+E+F
Passo : 1+2+3+4



Desinstalar

Fase 2 - (6-18 meses)
Luz noturna para o berço e projetor
Conteúdo : A+D+E
Passo : 1
Insira a luz noturna na base.

Fase 3 - (+ de 18 meses)
Luz noturna para colocar em cima da mesa e projetor
Conteúdo : A
Passo : 1
Deslize a tampa para fechar.

PT Mobile Musical com Projetor 3 em 1

Modo de reprodução

(Aplica-se em todas as fases)

1. Ligue;
2. Selecione os seguintes modos :
 (O produto entra no modo de economia de energia se não selecionar o "Modo de Acordar" ou "Modo de Adormecer" no espaço de 1 minuto.)

OFF ON

Seleção do modo

Modo de Acordar
- 0-3 min: Apenas luz noturna ligada;
- 4-15 min: Música e luz noturna ligada;
- 16-20 min: Música, luz noturna, projetor e motor ligados;
- Modo de economia de energia.

ou

Modo de Adormecer
- 0-10 min: Música, projetor e luz noturna ligados;
- 11-20 min: Apenas luz noturna ligada;
- Modo de economia de energia.

Características

Seleção de música ou sons da natureza
Inclui 6 melodias e 4 sons naturais.
Aperte o botão para reproduzir a música/som seguinte na lista. Ouvirá um "beep" se não selecionar nenhum dos modos apresentados anteriormente.

Controle do volume
Selecione o nível do volume
(6 níveis, incluindo "MUTE" - sem som)

Substituição das pilhas



Conteúdo : A
Passo : 1+2+3
Abrir

O móbile funciona com
3 pilhas alcalinas AAA/LR03 de 4,5V
Não incluídas

PT Mobile Musical com Projetor 3 em 1

Resolução de problemas

Grande parte dos problemas têm uma solução simples.
Primeiro, verifique o seguinte:
- O áudio está ligado
- O volume está alto
- Selecionou um som ou melodia

Não há som
- As pilhas estão fracas ou gastas. Substitua as pilhas.
- O volume está muito baixo. Aumente o volume.

Reiniciar a unidade
- Se a unidade não funcionar corretamente, retire as pilhas. Passados 10 segundos, volte a colocar as pilhas

Luz noturna
- Se a luz noturna não funcionar, Aperte o botão de ligar/desligar o áudio e dê um pequeno toque na luz de presença..

Informação ao Consumidor

• A mobile para o berço foi criada para uma estimulação visual e não para ser agarrada por uma criança. Se a fixar ao berço ou parque, retire-a quando o bebé começar a levantar-se com as mãos e joelhos. Se tiver esta opção, monte na parede ou no tecto fora do alcance do bebé. Se montar numa parede ou tecto, mantenha-a fora do alcance do bebé. Fixe sempre bem todos os dispositivos de fixação fornecidos (fios, alças, fixadores, etc.) ao berço ou parque, de acordo com as instruções. Verifique frequentemente. Não adicione fios ou alças adicionais para fixar ao berço ou parque.

• Instruções de limpeza:
Limpe apenas a superfície. Limpe com um pano suave ligeiramente embebido em água. Não coloque dentro de água nem dentro da máquina de lavar loiça.

• É necessária montagem por parte de um adulto.

• Retire ou elimine todo o material de Empacotamento de modo seguro antes de dar O produto a uma criança.

• A embalagem tem de ser guardada, pois contém Informações importantes.

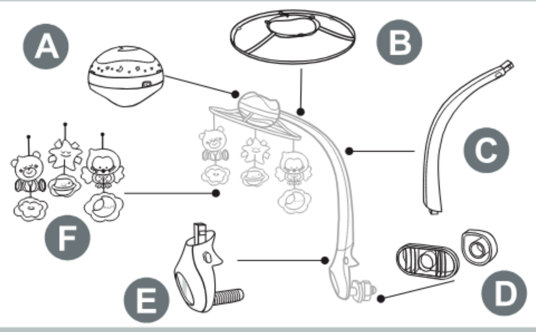
• Retirar a película plástica do espelho antes de utilizar.

• Os produtos e as cores podem variar.

Usar 3 pilhas de 1.5 volts, Tipo: (carbono-zinc, alcalina) Tamanho: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Pilhas não incluídas.
Atenção:
1. Não misturar pilhas usadas com pilhas novas.
2. Não misture pilhas alcalinas, carbono-zinc recarregáveis.
3. Baterias devem ser instaladas apenas por pessoas adultas.
4. Baterias não recarregáveis não devem ser recarregadas.
5. Baterias (pilhas) gastas devem ser removidas dos brinquedos.
6. Os terminais de força devem ser livres de curto circuito.
7. Assegure-se de colocar as pilhas corretamente.
8. Só devem ser usadas pilhas iguais ou mesmo tipo das recomendadas.
9. Não queime este produto nem as pilhas, uma vez que estas últimas podem explodir ou apresentar vazamentos.
10. As pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo quando forem recarregadas.
11. As pilhas só devem ser recarregadas sob supervisão de um adulto.
12. Quando não utilizar o brinquedo por longos períodos de tempo, retire as pilhas do brinquedo.
13. As pilhas fracas ou sem carga podem provocar deterioração na qualidade do som deste produto. A qualidade do som pode ser restabelecida substituindo as pilhas.

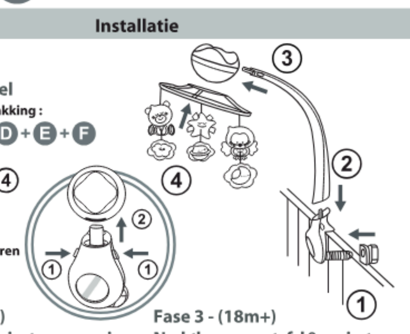
PT Mobile Musical com Projetor 3 em 1

Inhoud van de verpakking



Installatie

Fase 1 - (0-5m)
Muzikale mobiel
Inhoud van de verpakking : A+B+C+D+E+F
Stap : 1+2+3+4



Demonteren

Fase 2 - (6-18m)
Nachtlamp & projector voor wieg
Inhoud van de verpakking : A+D+E
Stap : 1
Breng de nachtlamp in het voetstuk.

Fase 3 - (18m+)
Nachtlamp voor tafel & projector
Inhoud van de verpakking : A
Stap : 1
Schuif het deksel om te sluiten.

NL 3-in-1 muzikale mobiel met projector

Afspeelmodus

(Geldt voor alle fasen)

1. Schakel in ;
2. Selecteer de volgende modi :
 (Het product opent de energiebesparingsmodus als de "Wekmodus" of "Slaapmodus" binnen 1 minuut niet wordt geselecteerd.)

OFF ON

De gewenste modus kiezen

Wekmodus
- 0-3 min: alleen nachtlamp "AAN";
- 4-15 min: muziek en nachtlamp "AAN";
- 16-20 min: muziek, nachtlamp, projector en motor "AAN";
- Energiebesparingsmodus.

of

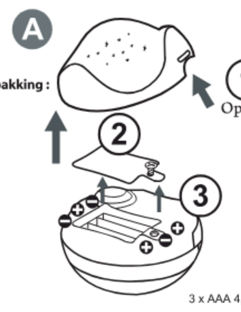
Slaapmodus
- 0-10 min: motor, muziek, projector en nachtlamp "AAN";
- 11-20 min: alleen nachtlamp "AAN", overige "UIT";
- Energiebesparingsmodus.

Eigenschappen

Keuze van muziek of natuurgeluiden
Bevat 6 melodieën en 4 natuurgeluiden.
Druk op knop om volgend liedje/geluid in de lijst af te spelen. U hoort een pieptoon als u geen van bovenstaande modi kiest.

Volumeregeling
Selecteer het volumeniveau (6 niveaus waaronder GEDEMPT)

De batterijen vervangen



Inhoud van de verpakking : A
Stap : 1+2+3
Openen

Mobiel werkt op
3 x AAA 4,5V (LR03 alkaline) batterijen
Niet meegeleverd

NL 3-in-1 muzikale mobiel met projector

Probleemoplossing

De meeste problemen kunnen eenvoudig worden opgelost.
Controleer eerst of:
- Audio is ingeschakeld
- Volume juist is ingesteld
- Geluid of liedje is geselecteerd

Geen geluid
- Batterijen zijn leeg of zwak - vervang ze allemaal.
- Volume is te laag - verhoog

Het toestel terugzetten
- Als het toestel niet naar behoren werkt, haal de batterijen uit. Sluit de voedingsbron na 10 seconden opnieuw aan.

Nachtlamp
- Als de nachtlamp niet werkt, druk audio aan/uit en tik op de nachtlamp.

Consumenteninformatie

• Een wieghanger is bedoeld als visuele stimulatie en mag niet door het kind worden aangeraakt.Als het product aan de wieg of het loophek is bevestigd, verwijder het dan wanneer de baby op handen en voeten begint te lopen. 6.3.3 indien mogelijk, installeer het op een muur of het plafond zodat een staande baby er niet aan kan. Bevestig altijd alle meegeleverde klemmen (draden, riemen, klemmen, enz) aan een wieg of loophek volgens de instructies. Controleer de montage regelmatig. Voeg geen bijkomende draden of riemen toe om het product aan een wieg of loophek te bevestigen.

• Schoonmaakinstructies:
alleen het oppervlak reinigen. Wrijf schoon met een zacht, vochtig doekje. Niet in water onderdompelen of in de afwasmachine plaatsen.

• Het artikel moet gemonteerd worden door een volwassene

• Verwijder of gooi alle verpakkingsmateriaal veilig Weg alvorens aan kinderen te geven.

• Bewaar de verpakking, deze bevat belangrijke Informatie.

• Verwijder het plastic vel van de spiegel voor gebruik.

• Product en kleuren kunnen verschillen.

Gebruik 3 1.5 volt batterijen, Type: (carbon zink, alkalisch) Maat: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Batterijen niet inbegrepen.
Waarschuwing:
1. Meng geen oude en nieuwe batterijen.
2. Gebruik geen alkaline, carbon zink of oplaadbare batterijen door elkaar.
3. Batterijen moeten alleen door een volwassene worden aangebracht.
4. Niet-oplaadbare batterijen moeten absoluut niet opgeladen worden.
5. Lege batterijen mogen niet in het speelgoed blijven zitten.
6. Zorg ervoor geen kortsluiting in de stopcontacten te veroorzaken.
7. Gelieve de batterijen in de juiste richting te steken ("+" en "-" zijde zoals aangegeven).
8. Enkel batterijen gebruiken van hetzelfde of gelijkwaardig type.
9. Gooi dit product en de batterijen niet in vuur, de batterijen kunnen exploderen of lekken.
10. De herlaadbare batterijen moeten indien mogelijk uit het speelgoed verwijderd worden vooraleer ze op te laden.
11. De herlaadbare batterijen mogen alleen opgeladen worden onder toezicht van een volwassene.
12. Verwijder alle batterijen indien u het speelgoed lange tijd niet gebruikt.
13. Bijna lege of lege batterijen kunnen de geluidskwaliteit negatief beïnvloeden.U kunt de geluidskwaliteit herstellen door de batterijen te vervangen.

NL 3-in-1 muzikale mobiel met projector

infantino®

3 in 1 Projector Musical Mobile™

Secret for a good night sleep



⚠ WARNING:
This toy is to be assembled by an adult. Possible entanglement injury. Keep out of baby's reach remove mobile from crib or playpen when baby begins to push up on hands and knees.

GB **Instruction Manual**
FR Manuel d'instructions ES Manual de instrucciones
DE Bedienungsanleitung NL Gebruiksaanwijzing
IT Manuale di istruzioni PT Manual de instruções AR دليل التعليمات

No. 004896 / 004914 / 004915

Solución de problemas

La mayoría de los problemas tienen fácil solución.
Primero, compruebe que:
- El sonido a está activado
- El volumen está subido
- Ha seleccionado entre melodía o sonido

No hay sonido
- Las pilas están agotadas o bajas de energía – reemplácelas todas.
- El volumen está a un nivel demasiado bajo – suba el volumen.

Cómo reiniciar el aparato
- Si el aparato no funciona correctamente, retire las pilas. Espere 10 segundos y vuelva a conectarlo a su fuente de alimentación.

Lámpara nocturna
- Si la lámpara nocturna no funciona, presione el botón de audio para encenderla y apagarla y de un golpecito suave a la lámpara.

Información al Consumidor

• El carrusel para cuna está pensado para la estimulación visual del bebé pero el bebé no debe agarrarlo en ningún momento. Si lo instala sobre la cuna o el parque, retírelo cuando el bebé empiece a sostenerse sobre las manos y las rodillas. Si presenta este diseño, instálelo en la pared o en el techo de manera que el bebé no pueda alcanzarlo cuando esté de pie. Si instala el aparato sobre la pared o en el techo, instale el carrusel de forma que el bebé no pueda alcanzarlo cuando esté de pie. Sujete bien todas las sujeciones que vienen incorporadas con el aparato (cuerdas, correas, pinzas, etc.) a una cuna o parque según se indica en las instrucciones. Compruebe el aparato con frecuencia. No añada cuerdas o correas adicionales para sujetarlo a la cuna o al parque.

• Instrucciones de limpieza:
limpiar sólo la superficie. Limpiar con un paño húmedo y suave. No sumergir en el agua o meter en el lavavajillas.

• Es necesario que el montaje lo realice un adulto.

• Retire o deseche todo el material de embalaje de Forma segura antes de darle el juguete al niño.

• Conserve el embalaje ya que contiene información Importante.

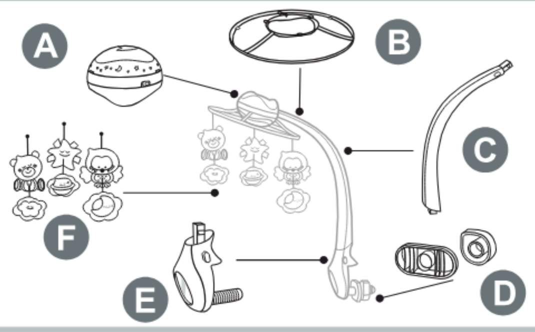
• Elimine la lámina plástica que hay sobre el espejo antes de su utilización.

• El producto y los colores pueden ser diferentes.

Use 3 pilas de 1.5 voltios, Tipo: (carbono-zinc, alcalinas) Tamaño: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Pilas no incluidas.
1. No mezcle pilas viejas y nuevas.
2. No mezclar pilas alcalina, carbono-zinc or recargables.
3. Las pilas deben ser instaladas solamente por un adulto.
4. Las pilas no recargables no deben ser recargadas.
5. Las pilas agotadas deben sacarse de los juguetes.
6. Los terminales no producen cortocircuitos.
7. Insertar las pilas con su polaridad correcta.
8. Es recomendado el uso de las pilas mencionadas arriba o equivalentes.
9. No tire este producto ni las pilas al fuego, las baterías podrían explotar o tener pérdidas.
10. Las pilas recargables deben extraerse del juguete antes de cargarlas siempre que sea posible.
11. Las pilas recargables deben recargarse sólo bajo la supervisión de un adulto.
12. Retire las pilas cuando no está utilizando el juguete durante un periodo largo de tiempo.
13. Las pilas descargadas o con poca carga pueden causar una baja calidad en el sonido de este producto. La calidad de sonido distorsionado o lento puede corregirse cambiando las pilas.

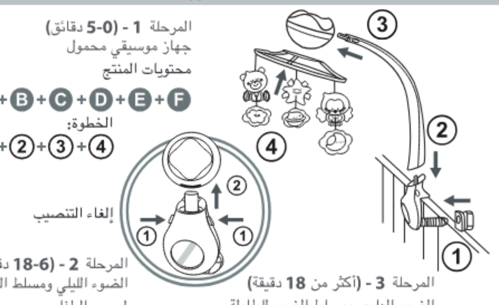
ES Móvil proyector musical 3 en 1

محتويات المنتج



التنصيب

المرحلة 1 - (0-5 دقائق)
جهاز موسيقي محمول
محتويات المنتج
A+B+C+D+E+F
الخطوة:
1+2+3+4



إلغاء التنصيب

المرحلة 2 - (6-18 دقيقة)
الضوء الليلي ومسلط الضوء لسرير الطفل
محتويات المنتج:
A+D+E
المرحلة
1
أدخل الضوء الليلي في القاعدة.

المرحلة 3 - (أكثر من 18 دقيقة)
الضوء العلوي ومسلط الضوء للطاولة
محتويات المنتج:
A
المرحلة
1
مرر الباب للإغلاق.

AR مسلط ضوء موسيقي محمول 3 في 1

وضع التشغيل

(ينطبق على جميع المراحل)

1. حرك زر التشغيل إلى وضع التشغيل "ON".
2. اختر أحد الأوضاع التالية:
(سيدخل المنتج في وضع توفير الطاقة إذا لم يتم اختيار "وضع الاستيقاظ" أو "وضع النوم" خلال دقيقة واحدة.)

اختيار الوضع

وضع الاستيقاظ
- 0-3 دقيقة: المصباح الليلي فقط مشغل "ON".
- 4-15 دقيقة: الموسيقى والمصباح الليلي مشغلان "ON".
- 16-20 دقيقة: الموسيقى والمصباح الليلي ومسلط الضوء، والمحرك مشغلون "ON".
- وضع توفير الطاقة.

أو

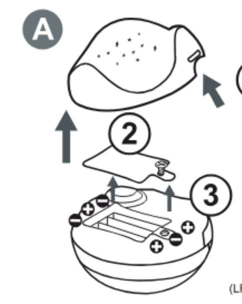
وضع النوم
- 0-10 دقائق: المحرك والموسيقى ومسلط الضوء، والمصباح الليلي مشغلون "ON".
- 11-20 دقيقة: المصباح الليلي فقط مشغل "ON"، وإلا يكون متوقفًا "OFF".
- وضع توفير الطاقة.

الخصائص

اختيار الموسيقى أو الصوت الطبيعي
يشتمل على 6 نغمات و4 أصوات طبيعية. اضغط على الزر لتشغيل الأغنية التالية/الصوت التالي في القائمة.
ستسمع صوت إشارة صوتية "بيب" إذا لم تقم باختيار أحد الأوضاع أعلاه.

التحكم في مستوى الصوت
حدد مستوى الصوت (6 مستويات صوت بما في ذلك كتم الصوت)

استبدال البطارية



محتويات المنتج
A
المرحلة
1+2+3
فتح

الجهاز المحمول يحتاج إلى
3 بطاريات من النوع AAA (قلوية LR03)
بجهد 4.5 فولت غير مرفقة

AR مسلط ضوء موسيقي محمول 3 في 1

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

غالبية المشاكل حلولها بسيطة.
أولاً، تحقق من أن:
- الصوت مشغل
- مستوى الصوت مرتفع
- اختيار الصوت أو التهويدة

لا يوجد صوت
- البطاريات مستهلكة أو ضعيفة. استبدلها كلها.
- ضبط الصوت على مستوى منخفض للغاية، ارفعه.

لإعادة تعيين الوحدة
- إذا لم تكن الوحدة تعمل كما ينبغي، فافصل قابس الحائط وأزل البطاريات. بعد 10 ثوانٍ، أعد توصيل مصدر الطاقة.

الضوء الليلي
- إذا لم يكن الضوء الليلي يعمل، اضغط على زر تشغيل/إيقاف الصوت، وانقر على الضوء الليلي.

معلومات المستهلك

• جهاز التركيب على سرير الطفل معدّ للتحفيز البصري وليس معدًا للجذب من قبل الطفل. إذا تم تركيبه على سرير طفل أو قفص لعب طفل، فأزله عند بدء الطفل في دفع جسمه لأعلى على يديه وركبتيه. إذا كان مصممًا لهذا الغرض، فقم بتركيبه على الحائط أو السقف بحيث يكون بعيدًا تمامًا عن متناول يدي الطفل وهو واقف. إذا تم تركيبه على حائط أو سقف، فقم بتركيب الجهاز المحمول بعيدًا تمامًا عن متناول يدي الطفل وهو واقف. قم دائمًا بتركيب جميع عناصر التثبيت المرفقة (الأحزمة، الأشرطة، المشابك، وما شابه) بإحكام على سرير طفل أو قفص لعب طفل وفقًا للتعليمات. تحقق من عناصر التثبيت بشكلٍ منتظم. لا تُضف أحزمة أو أشرطة إضافية للتركيب على سرير طفل أو قفص لعب طفل.

استخدم 3 بطاريات 1.5 فولت؛
النوع : (زنك كربون، قلوية)؛
الحجم : (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4)؛
البطاريات غير مرفقة
1. لا تخلط بين بطاريات قديمة وأخرى جديدة.
2. لا تخلط بين بطاريات قلوية أو كاربون زنك أو قابلة لإعادة الشحن.
3. لا ينبغي تركيب البطاريات إلا بواسطة شخص بالغ.
4. لا يمكن شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن.
5. يجب إخراج البطاريات المستهلكة من الألعاب.
6. لا يجب عمل دائرة قصر (قفل الدائرة) بين أطراف التوصيل.
7. يجب توصيل البطاريات وفقًا لأقطابها الصحيحة.
8. لا يجب استخدام أي بطاريات سوى من نفس النوع أو نوع متكافئ كما هو موصى به.
9. لا تتخلص من هذا المنتج وبطارياته في النار، حيث أن البطاريات قد تنفجر أو يحدث بها ارتشاح.
10. ينبغي إزالة البطاريات القابلة لإعادة الشحن من اللعبة قبل شحنها، كلما أمكن ذلك.
11. لا يجب شحن البطاريات القابلة لإعادة الشحن إلا تحت إشراف شخص بالغ.
12. أزل جميع البطاريات عند عدم استخدام اللعبة لوقتٍ طويل.
13. قد تتسبب البطاريات منخفضة الشحنة أو الفارغة في تشوّه جودة صوت هذا المنتج. يمكن تصحيح جودة الصوت المشوّه أو البطيء عن طريق استبدال البطاريات.

• تعليمات التنظيف:
يُغسل السطح فقط. امسح المنتج لتنظيفه باستخدام قطعة قماش ناعمة مبللة
لا تغمر المنتج في الماء، ولا تضعه في غسالة الأطباق.

• ينبغي تجميع هذا المنتج بواسطة أشخاص بالغين

• أزل جميع مكونات التغليف أو تخلص منها بشكلٍ آمن قبل إعطاء المنتج للأطفال.

• ينبغي الاحتفاظ بمكونات التغليف لأنها تحتوي على معلومات هامة.

• أزل الملصق البلاستيكي على المرآة قبل الاستخدام.

• قد يكون هناك اختلاف في المنتج والألوان.

AR مسلط ضوء موسيقي محمول 3 في 1



infantino®

B kids Europe B.V.
Duit 4A
5283 PW Boxtel
The Netherlands
GB AUTHORIZED REPRESENTATIVE
FR REPRÉSENTANT AUTORISÉ
DE AUTORISIERTER REPRÄSENTANT
IT RAPPRESENTANTE AUTORIZZATO
ES REPRESENTANTE AUTORIZADO
NL BEVOEGDE VERTEGENWOORDIGER
PT REPRESENTANTE AUTORIZADO
AR وكيل معتمد

GB MADE IN CHINA
FR FABRIQUÉ EN CHINE
DE HERGESTELLT IN CHINA
IT FABBRICATO IN CINA
ES FABRICADO EN CHINA
NL GEMAAKT IN CHINA
PT FABRICADO NA CHINA
AR صنع في الصين

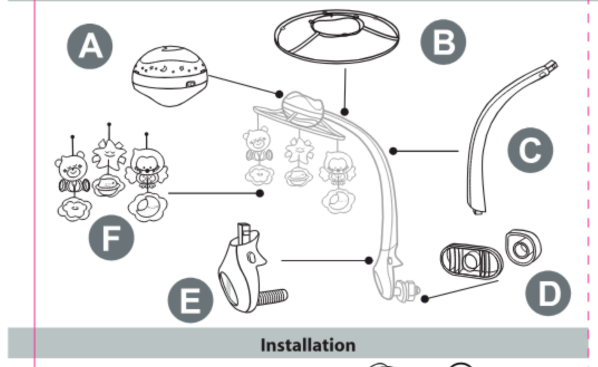
©2016 INFANTINO
SAN DIEGO, CA 92121 USA
? ☎ US & CAN: 1-800-840-4916
www.infantino.com

BLUE·BOX
BY BLUE BOX INTERNATIONAL LTD.
98 GRANVILLE ROAD, HONG KONG.

RATING:
DC 4.5V ⎓ 2.5W

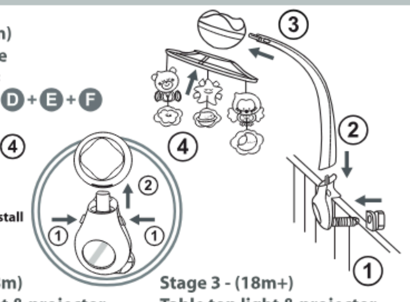
IA00

Product Contents



Installation

Stage 1 - (0-5m)
Musical Mobile
Product Contents : A+B+C+D+E+F
Step : 1+2+3+4



Un-install

Stage 2 - (6-18m)
Crib night light & projector
Product Contents : A+D+E
Step : 1
Insert night light into to the base.

Stage 3 - (18m+)
Table top light & projector
Product Contents : A
Step : 1
Slide the door to close.

GB 3 in 1 Projector Musical Mobile

Play Mode

(Apply to all stages)

1. Switch "ON";
2. Select the following modes :
 (The product will go to Power Saving mode if "Wake Up mode" or "Sleeping mode" isn't selected within 1 minute.)

OFF ON

Mode selection

Wake Up mode
- 0-3 min : night lamp "ON" only;
- 4-15 min : music and night lamp "ON";
- 16-20 min : music, night lamp, projector and motor "ON";
- Power saving mode.

OR

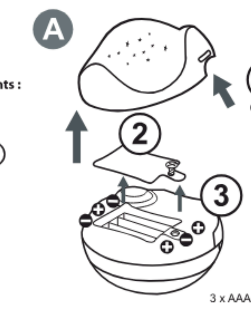
Sleeping mode
- 0-10 min : motor, music, projector and night lamp "ON";
- 11-20 min : night lamp "ON" only, others "OFF";
- Power saving mode.

Features

Music or Nature sound selection
Includes 6 melodies and 4 natural sounds.
Press button to play next song /sound in the list.
You will hear "beep" sound if you do not select either of the above modes.

Volume control
Select volume level (6 levels including MUTE)

Battery Replacement



Product Contents : A
Step : 1+2+3
Open

Mobile requires
3 x AAA batteries (LR03 Alkaline) 4.5V
Not Included

GB 3 in 1 Projector Musical Mobile

Trouble Shooting

Most problems have a simple solution.
First, check that:
- Audio is turned ON
- Volume is turned up
- Sound or lullaby is selected

No Sound
- Batteries are dead or weak - replace all.
- Volume setting is too low - turn it up.

To Reset Unit
- If the unit is not functioning properly then disconnect wall plug and remove batteries. After 10 seconds, reconnect the power source.

Night Light
- If night light is not working, press audio on/off and tap night light.

Consumer Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
• Reorient or relocate the receiving antenna.
• Increase the separation between the equipment and receiver.
• Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
• Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

• A crib mobile is intended for visual stimulation and is not intended to be grasped by the child. If attached to the crib or playpen, remove when baby begins to push up on hands and knees. If so designed, mount on wall or ceiling clearly out of a standing baby's reach. If mounted on a wall or ceiling, install the mobile clearly out of a standing baby's reach. Always attach all provided fasteners (strings, straps, clamps, etc.) tightly to a crib or playpen according to the instructions. Check frequently. Do not add additional strings or straps to attach to a crib or playpen.

Use three 1.5 volt batteries, Type: (carbon zinc, alkaline) Size: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Batteries not included.
Warning:
1. Do not mix new and old batteries.
2. Do not mix alkaline, carbon zinc or rechargeable batteries.
3. Batteries to be installed by adult only.
4. Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
5. Exhausted batteries are to be removed from the toys.
6. The supply terminals are not to be short-circuited.
7. Batteries are to be inserted with the correct polarity.
8. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
9. Do not dispose of this product and batteries in fire, batteries may explode or leak.
10. Rechargeable batteries must be removed from the toy before charging wherever possible.
11. Rechargeable batteries should only be charged under adult supervision.
12. Remove all batteries when you do not use the toy for a long period.
13. Low or flat batteries can cause deterioration in the sound quality of this product. Distorted or slow sound quality can be restored by replacing the batteries.

• Cleaning instructions:
Surface clean only. Wipe clean with a soft, damp cloth. Do not immerse in water or place in dishwasher.

• Adult assembly is required for this product.

• Remove or dispose of all packaging safely before giving to children.

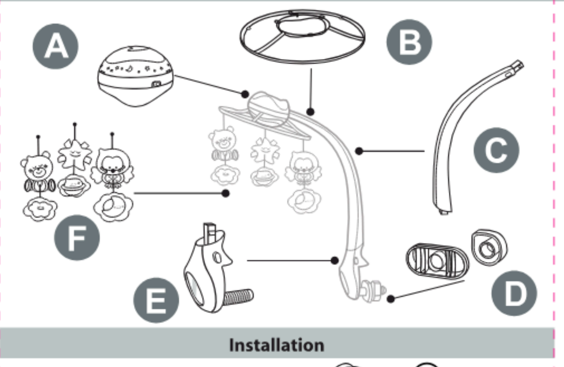
• Package has to be kept since it contains important information.

• Remove plastic sheet on mirror before use.

• Product and colors may vary.

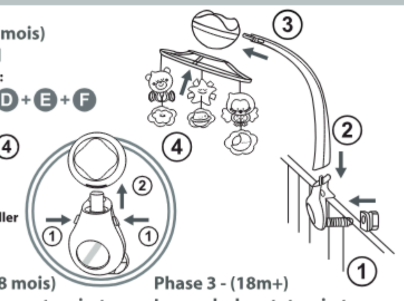
GB 3 in 1 Projector Musical Mobile

Contenu du produit



Installation

Phase 1 - (0 à 5 mois)
Mobile musical
Contenu du produit : A+B+C+D+E+F
Étapes : 1+2+3+4



Désinstaller

Phase 2 - (6 à 18 mois)
Veilleuse de berceau et projecteur
Contenu du produit : A+D+E
Étapes : 1
Insérer la veilleuse dans la base.

Phase 3 - (18m+)
Lampe de chevet et projecteur
Contenu du produit : A
Étapes : 1
Faire glisser la porte pour fermer.

FR Mobile Douce Nuit 3 en 1

Mode de fonctionnement

(applicable pour toutes les phases)

1. Régler l'interrupteur en position "ON" (MARCHE);
2. Sélectionner les modes suivants :
 (Le produit se mettra en mode d'économie d'énergie si le "Mode Réveil " ou le "Mode Sommeil" n'est pas sélectionné avant 1 minute).

OFF ON

Sélection du mode

Mode Réveil
- 0 à 3 min: Seule la veilleuse est activée;
- 4 à 15 min: La musique et la veilleuse sont activées;
- 16 à 20 min: La musique, la veilleuse, le projecteur et le moteur sont activés;
- Mode d'économie d'énergie.

ou

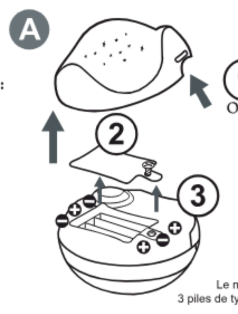
Mode Sommeil
- 0 à 10 min: Le moteur, la musique, le projecteur et la veilleuse sont activés;
- 11 à 20 min: Seule la veilleuse est activée ; les autres modes sont désactivés;
- Mode d'économie d'énergie.

Caractéristiques

Sélection de la musique ou des sons de la nature
Inclut 6 mélodies et 4 sons de la nature.
Appuyer sur le bouton pour mettre la chanson suivante / le son suivant de la liste en lecture.
Un "bip" sonore sera émis si aucun des modes ci-dessus n'est pas sélectionné.

Contrôle du volume
Sélectionner le niveau du volume
(6 niveaux incluant le mode SOURDINE)

Remplacement des piles



Contenu du produit : A
Étapes : 1+2+3
Ouvrir

Le mobile fonctionne avec
3 piles de type AAA (alcalines LR03) 4.5V
Piles non incluses

FR Mobile Douce Nuit 3 en 1

Guide de dépannage

La plupart des solutions ont une solution simple.
Tout d'abord, vérifier que:
- Le son audio est ACTIVÉ (ON)
- Le volume n'est pas activé
- Un son ou une berceuse est sélectionné

Pas de son
- Les piles sont usées ou faibles - remplacer toutes les piles.
- Le réglage du volume est trop faible - augmenter le niveau du volume.

Pour réinitialiser l'unité
- Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, retirer les piles. Après 10 secondes, remettre les piles en place.

Veilleuse
- Si la veilleuse ne fonctionne pas, appuyer sur le bouton audio marche/arrêt et tapoter la veilleuse.

Informations consommateur

• Un mobile est destiné à la stimulation visuelle et n'est pas destiné à être attrapé par l'enfant. S'il est attaché au berceau ou au parc, enlevez-le lorsque le bébé commence à se relever sur ses mains et ses genoux. Vous pouvez l'attacher à un mur ou à plafond hors de la portée du bébé. S'il est attaché à un mur ou au plafond, installez le mobile hors de la portée du bébé. Attachez le toujours avec les attaches fournies (cordons, sangles, attaches, etc.) solidement à un berceau ou un parc en suivant les instructions. Vérifiez fréquemment. N'ajoutez pas de cordons ni d'attaches supplémentaires au berceau ou au parc.

• Instructions de nettoyage :
Lavable en surface uniquement Essuyez le produit avec un chiffon doux et humide. N'immergez jamais le produit dans l'eau et ne le placez jamais dans un lave-vaisselle.

• Le montage de ce produit par un adulte est requis.

• Enlever ou jeter tous les matériaux d'emballage Afin de donner ce produit aux enfants en toute Sécurité.

• L'emballage doit être conservé car il contient Des informations importantes.

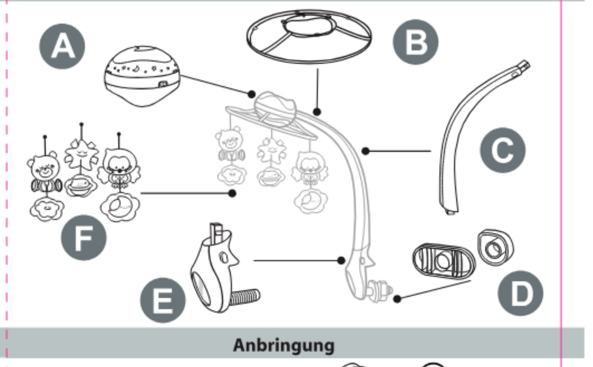
• Retirer la feuille de plastique qui se trouve sur le miroir avant l'utilisation.

• Le produit et les couleurs peuvent varier.

Necessite 3 piles de 1,5 volts de Type: (carbone-zinc, alcaline) Dimension: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Piles non fournies.
Attention:
1. Ne pas melanger des piles neuves et des piles usagees.
2. Ne pas melanger les piles alcaline, les piles carbone-zinc et les piles rechargeables.
3. Les piles doivent etre mises par un adulte.
4. Ne pas recharger des piles non rechargeables.
5. Retirer des jouets les piles usagees.
6. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur de doivent pas etre mises en court-circuit.
7. Les piles et accumulateurs doivent etre mis en place en respectant la polarite'.
8. Utiliser seulement les memes piles ou modeles equivalents.
9. Maintenir les piles éloignées du feu ces dernières pourraient exploser ou fuir.
10. Les piles rechargeables doivent être enlevées du jouet avant d'être rechargées.
11. Les piles rechargeables doivent être rechargées sous la surveillance d'un adulte.
12. Retirez les piles lorsque le jouet n'est pas utilise pendant une periode prolongee.
13. Des piles faibles ou à plat peuvent entraîner des détériorations de la qualité du son du produit. Le remplacement des piles corrige immédiatement la qualité du son (lenteur de débit,distorsions).

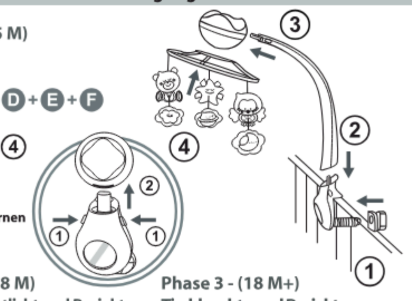
FR Mobile Douce Nuit 3 en 1

Lieferumfang



Anbringung

Phase 1 - (0 – 5 M)
Musik-Mobile
Lieferumfang : A+B+C+D+E+F
Schritt : 1+2+3+4



Entfernen

Phase 2 - (6 - 18 M)
Kinderbett-Nachtlicht und Projektor
Lieferumfang : A+D+E
Schritt: : 1
Stecken Sie das Nachtlicht in die Basis.

Phase 3 - (18 M+)
Tischleuchte und Projektor.
Lieferumfang : A
Schritt: : 1
Abdeckung zuschieben.

DE 3-in-1 musikalisches Mobile mit Projektor

Spielmodus

(Gilt für alle Phasen)

1. Einschalten ;
2. Wählen Sie unter den folgenden Modi :
 (Das Produkt geht in den Stromsparmodus, wenn der „Aufwach-Modus" oder „Schlaf-Modus" nicht innerhalb einer Minute gewählt wird.)

OFF ON

Modus-Auswahl

Aufwach-Modus
- 0-3 Min.: Nur das Nachtlicht ist aktiviert;
- 4-15 Min.: Musik und Nachtlicht sind aktiviert;
- 16-20 Min.: Musik, Nachtlicht;
- Projektor und Motor sind aktiviert. Stromsparmodus.

oder

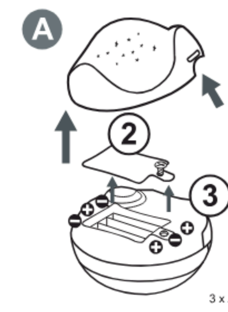
Schlaf-Modus
- 0-10 Min.: Motor, Musik, Projektor und Nachtlicht sind aktiviert;
- 11-20 Min.: Nur das Nachtlicht ist aktiviert, andere Funktionen sind deaktiviert;
- Stromsparmodus.

Eigenschaften

Musik- oder Naturlaut-Auswahl
Mit 6 Melodien und 4 Naturlauten.
Taste drücken, um das nächste Lied/den nächsten Laut auf der Liste zu spielen. Wenn Sie keinen der oben genannten Modi gewählt haben, hören Sie einen Piepton.

Lautstärkeregelung
Lautstärkestufe auswählen (6 Stufen einschließlich STUMM)

Batterien auswechseln



Lieferumfang : A
Schritt: : 1+2+3
Öffnen

Das Mobile benötigt
3 x AAA-Batterien (LR03 Alkali) 4,5 V.
Nicht inbegriffen

DE 3-in-1 musikalisches Mobile mit Projektor

Fehlerbehebung

Für die meisten Probleme gibt es eine einfache Lösung.
Prüfen Sie bitte zuerst, ob:
- der Ton aktiviert ist;
- die Lautstärke ausreichend laut ist;
- ein Laut oder Schlaflied ausgewählt ist.

Kein Ton
- Batterien sind leer oder schwach – alle auswechseln.
- Lautstärkeeinstellung ist zu niedrig – lauter stellen.

Gerät zurücksetzen
- Wenn das Gerät nicht korrekt funktioniert, entfernen Sie alle Batterien. Legen Sie die Batterien nach zehn Sekunden wieder ein.

Nachtlicht
- Wenn das Nachtlicht nicht funktioniert, drücken Sie die Taste zum Ein-/Ausstellen des Tons und tippen Sie das Nachtlicht an.

Verbraucherinformationen

• Eine krippe mobile ist für visuelle stimulation gedacht und soll nicht durch das kind zu fassen. Wenn an der krippe oder in den laufstall befestigt ist, entfernen, wenn das baby anfängt, sich auf händen und knien. Wenn dem so konzipiert, an wand oder decke eindeutig aus einer stehenden babys reichweite zu montieren. Wenn an einer wand oder decke montiert, installieren sie das handy eindeutig aus einer stehenden babys reichweite. Bringen sie immer alle vorgesehenen befestigungen (saiten, gurte, klemmen usw.) fest an ein kinderbett oder laufstall nach den anweisungen. Überprüfen sie regelmäßig. Fügen sie keine zusätzlichen schnüre oder riemen an einer krippe oder in den laufstall zu befestigen.

• Reinigungsanleitungen:
nur die Oberfläche reinigen. Mit einem weichen, euchten Tuch sauber wischen. Nicht in Wasser tauchen oder in der Geschirrspülmaschine waschen.

• Aufbau des spielzeugs durch erwachsene erforderlich.

• Entfernen oder entsorgen sie das gesamte Verpackungsmaterial, bevor sie das produkt an Kindern geben.

• Die verpackung muss aufbewahrt werden, da sie Wichtige informationen enthält.

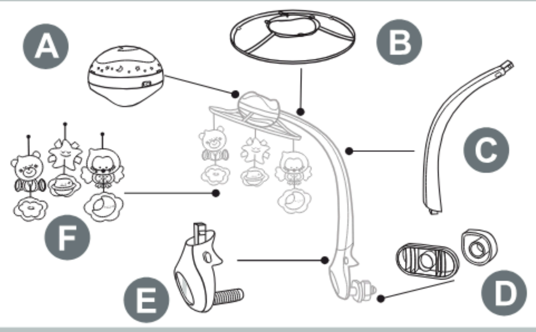
• Vor gebrauch plastikfilm von spiegel entfernen.

• Produkt und farben können variieren.

Pro fach 3 1,5 volt batterien, Typ: (karbon-zink, alkaline) Größe: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Batterie nicht enthalten.
Warnung:
1. Neue und alte batterien nicht zusammen verwenden.
2. Keine alkaline, karbon-zink oder wiederaufladbare batterien miteinander verwenden.
3. Batterien sollten nur von erwachsenen eingesetzt werden.
4. Nicht aufladbare batterien dürfen nicht in aufladegeräte eingesetzt werden, um zu versuchen, sie wieder aufzuladen.
5. Leere batterien sind aus dem spielzeug zu entfernen.
6. Die batteriekästen unserer produkte sind kurzschlussfrei gebaut.
7. Beim einlegen der batterien ist auf richtige polarisierung zu achten. Nur batterien des angegebenen typs oder gleichwertige batterien verwenden.
8. Batterien gehören nicht in den hausmüll, verwenden sie bitte bestehende sammelstellen bzw. Sondermüllplätze.
9. Batterien nicht in offenes feuer werfen, batterien können explodieren oder auslaufen.
10. Wiederaufladbare batterien müssen zum aufladen aus dem spielzeug entfernt werden, wenn möglich.
11. Wiederaufladbare batterien sollten nur unter aufsicht von erwachsenen aufgeladen werden.
12. Entfernen sie alle batterien, wenn sie das spielzeug nicht während einer langen periode benutzen.
13. Fast lehre oder lehre batterien können verschlechterung in der ton qualität dieses produktes verursachen. Verzerrte oder schlechte ton qualität kann durch das Ersetzen der batterien wieder hergestellt werden.

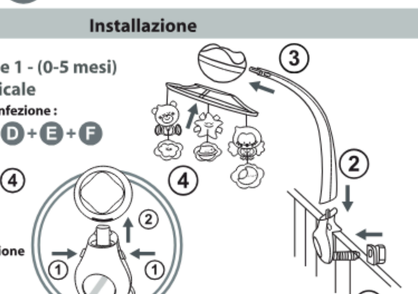
DE 3-in-1 musikalisches Mobile mit Projektor

Contenuto della confezione



Installazione

Configurazione 1 - (0-5 mesi)
Giostrina musicale
Contenuto della confezione : A+B+C+D+E+F
Passaggio : 1+2+3+4



Disinstallazione

Configurazione 2 - (6-18 mesi)
Luce notturna da culla con proiettore
Contenuto della confezione : A+D+E
Passaggio : 1
Inserire la luce notturna nella base.

Configurazione 3 - (da 18 mesi in su)
Luce notturna da tavolo con proiettore
Contenuto della confezione : A
Passaggio : 1
Fare scorrere lo sportello per chiuderlo.

IT Giostrina musicale con proiettore 3 in 1

Modalità di gioco

(Disponibile in tutte le configurazioni)

1. Accendere il prodotto;
2. Selezionare una delle seguenti modalità :
 (Il prodotto entrerà in modalità di risparmio energetico se la modalità Nanna o la modalità Risveglio non vengono selezionate entro 1 minuto.)

OFF ON

Selezionare della modalità

Modalità Sveglia
- 0-3 minuti: solo luce notturna;
- 4-15 minuti: luce notturna e musica;
- 16-20 minuti: musica, luce notturna, proiettore e motore;
- Modalità di risparmio energetico.

o

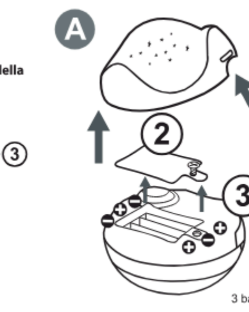
Modalità Nanna
- 0-10 minuti: motore, musica, proiettore e luce notturna;
- 11-20 minuti: solo luce notturna; le altre funzioni sono spente;
- Modalità di risparmio energetico.

Funzioni

Selezione di musica o suoni naturali
Include 6 melodie e 4 suoni naturali.
Premere il pulsante per riprodurre il suono o la melodia successivi. Se non viene selezionata alcuna modalità, verrà emesso un segnale sonoro.

Controllo del volume
Selezione del livello del volume (6 livelli, tra cui MUTE)

Sostituzione della batteria



Contenuto della confezione : A
Passaggio : 1+2+3
Aperto

La giostrina è alimentata da
3 batterie AAA (LR03 Alcaline) da 4,5 V
Non incluse

IT Giostrina musicale con proiettore 3 in 1

Risoluzione dei problemi

La maggior parte dei problemi è di facile risoluzione.
Prima di tutto, controllare se:
- L'audio è attivo
- Il volume è alto
- È stata selezionata una melodia o un suono

Nessun suono
- Le batterie sono scariche - sostituirle.
- Il volume è troppo basso - alzarlo.

Ripristinare l'unità
- Se l'unità presenta malfunzionamenti, rimuovere le batterie. Dopo 10 secondi, ricollegare l'unità alla fonte di alimentazione

Luce notturna
- Se la luce notturna non funziona, disattivare il suono e attivare la luce notturna.

Informazioni per il Consumatore

• La giostrina da lettino serve per stimolare la vista e non è adatta per essere afferrata dal bambino. Se fissata al lettino o al box, bisogna rimuoverla quando il bambino inizia a sollevarsi su mani e ginocchia. Se previsto dall'uso, fissare alla parete o al soffitto a una distanza chiaramente non raggiungibile da un bambino in piedi. Se fissata alla parete o al soffitto, posizionare la giostrina a una distanza chiaramente non raggiungibile da un bambino in piedi. Fissare sempre saldamente tutti i dispositivi di fissaggio forniti (fascette, nastri, morsetti ecc.) al lettino o al box, come indicato nelle istruzioni per l'uso. Controllare con una certa frequenza. Non aggiungere ulteriori nastri o fascette per il fissaggio al lettino o al box.

• Istruzioni per la pulizia:
Pulire esclusivamente la superficie. Pulire con un panno morbido e umido. Non immergere in acqua e non lavare in lavastoviglie.

• Questo prodotto dovra essere assemblato da un adulto.

• Rimuovere o smaltire in sicurezza tutti i materiali Di imballaggio prima di consegnare il prodotto Al bambino.

• Conservare la confezione perche' contiene Informazioni importanti.

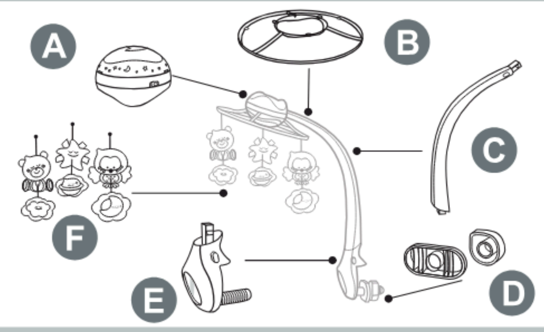
• Rimuovere la pellicola di plastica sullo specchio prima dell'uso.

• Il prodotto e i colori possono variare.

Richiede 3 pile a 1.5 volt, Del tipo: (carbon zinc, alcaline) Dimensioni: (R03, MN2400, AAA, LR03, UM-4) Batterie non incluse.
Attenzione:
1. Non mischiare pile nuove e pile usate.
2. Non mescolare le batterie alcaline, le batterie al carbon zinc e le batterie ricaricabili.
3. Le batterie devono essere installate solamente da un adulto.
4. Batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
5. Rimuovere le pile scariche dal giocattolo.
6. I terminali di alimentazione non devono essere, sottoposti a cortocircuiti.
7. Le batterie devono essere inserite con la corretta polarità.
8. Utilizzare solamente le pile ulual i a quelle suggerite.
9. Non gettare questo prodotto o le sue batterie nel fuoco: le batterie potrebbero esplodere o perdere.
10. Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima della loro ricarica quando ciò sia possibile.
11. Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate sotto la sorveglianza di un adulto.
12. Se possibile, prima di ricaricare le batterie, rimuoverle dal giocattolo.
13. Le batterie con carica insufficiente o scariche possono deteriorare la qualità del suono emesso da questo prodotto. La sostituzione delle batterie consente di eliminare un suono di qualità distorta o rallentata.

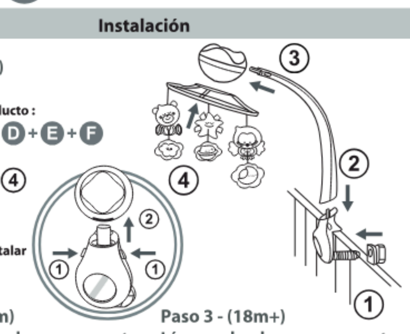
IT Giostrina musicale con proiettore 3 in 1

Contenido del producto



Instalación

Paso 1 - (0-5m)
Móvil musical
Contenido del producto : A+B+C+D+E+F
Paso : 1+2+3+4



Desinstalar

Paso 2 - (6-18m)
Lámpara nocturna de cuna y proyector
Contenido del producto : A+D+E
Paso : 1
Insertar la lámpara nocturna en la base.

Paso 3 - (18m+)
Lámpara de sobremesa y proyector
Contenido del producto : A
Paso : 1
Deslizar la tapa para cerrar.

ES Móvil proyector musical 3 en 1

Modo de reproducción

(Aplicable en todos los pasos)

1. Encender ;
2. Seleccionar los siguientes modos :
 (El aparato entrará en modo de Ahorro de energía si no se seleccionan el modo Despertar o el modo Dormir en 1 minuto.)

OFF ON

Modo de selección

Modo Despertar
- 0-3 min.: Lámpara nocturna encendida solamente;
- 4-15 min.: Música y lámpara nocturna encendidas;
- 16-20 min.: Música, lámpara nocturna, proyector y motor encendidos;
- Modo de Ahorro de energía.

o

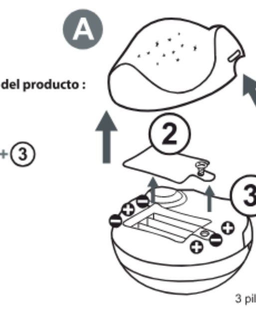
Modo Dormir
- 0-10 min.: Motor, música, proyector y lámpara nocturna encendidos;
- 11-20 min.: Lámpara nocturna encendida solamente, las demás opciones permanecen desactivadas;
- Modo de Ahorro de energía.

Características

Selección de Música o sonidos de la Naturaleza
Incluye 6 melodías y 4 sonidos de la naturaleza.
Presionar el botón para reproducir la canción/sonido siguiente de la lista se oirá un sonido de bip si no se seleccionan ninguno de los modos anteriores.

Control de volumen
Seleccione el nivel de volumen (6 niveles incluyendo SILENCIO)

Reemplazo de las pilas



Contenido del producto : A
Paso : 1+2+3
Abrir

El móvil funciona con
3 pilas de tipo AAA (LR03 Alcalina) 4,5V
No incluidas

ES Móvil proyector musical 3 en 1